



[PL] INSTRUKCJA
BEZPIECZEŃSTWA
[GB]SAFETY INSTRUCTIONS
[CZ] BEZPEČNOSTNÍ POKYNY
[HU] BIZTONSÁGI
UTASÍTÁSOK [EE]
OHUTUSJUHISED [LT] SAUGOS INSTRUKCIJOS
[RO] INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ [HR]
SIGURNOSNE UPUTTE

UFI:

[PL] Kod produktu : M165

Kolor pisania – srebrny [M6]

Nazwa : Marker Permanent M165 Srebrny

Numer serii : patrz opakowanie

Zastosowanie:Pisanie, rysowanie na różnych powierzchniach tj.: drewno, tkanina, szkło, metal, plastik, ceramika. Wykonane napisy są trwałe, nieusuwalne, odporne na wodę. Po użyciu należy bezwzględnie zamknąć szczelnie skuwkę.

RODZAJE ZAGROŻENIA: H412 Działają szkodliwie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI: P273 Unikać uwolnienia do środowiska. P101 - W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę.

Tabela na końcu przedstawia substancje niebezpieczne zawarte w atramencie oraz ich zawartość wyrażoną w procentach.

Przechowywanie : Przechowywać z dala od źródła ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu.

Metody unieszkodliwiania odpadów: Zużyte opakowania dokładnie opróżnić. Opakowania jednorazowe (po dokładnym oczyszczeniu) przekazać do recyklingu lub utylizacji.

Dane opierają się na dzisiejszym stanie naszej wiedzy, nie określają jednak w sposób ostateczny właściwości produkcyjnych i nie mogą być uzasadnieniem prawomocnych umów.

* Wyłączenia od stosowania art. 17 [(Art. 29 ust 2)]

[GB] Product code: M165

Writing color – silver [M6]

Name: Permanent Marker M165 silver

Batch number: see packaging

Application: Writing and drawing on various surfaces, i.e. wood, fabric, glass, metal, plastic, ceramics. The inscriptions are durable, indelible and water resistant. After use, close the cap tightly immediately

TYPES OF HAZARD: H412 Harmful to aquatic life with long lasting effects.

PRECAUTIONS: P273 Avoid release to the environment. P101 - If medical advice is needed, have product container or label at hand.

The table at the end shows the hazardous substances contained in the ink and their content expressed in percentage.

Storage: Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other sources of ignition.

Waste disposal methods: Empty used packaging thoroughly. Disposable packaging (after thorough cleaning) should be recycled or disposed of.

The data is based on the current state of our knowledge, but does not definitively determine production properties and cannot justify valid contracts.

* Exclusions from the application of Art. 17 [(Art. 29(2))]

[CZ] Kód produktu : M162

Barva písma – stříbro [M6]

Název: Permanentní fix M165 stříbro

Číslo šarže: viz obal

Použití: Psaní a kreslení na různé povrchy, t.j. dřevo, látka, sklo, kov, plast, keramika. Nápis jsou odolné, nesmazatelné a voděodolné. Po použití ihned pevně uzavřete uzávěr.

TYPY NEBEZPEČÍ: H412 Škodlivý pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ: P273 Zabraňte uvolnění do životního prostředí. P101 - Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku.

V tabulce na konci jsou uvedeny nebezpečné látky obsažené v inkoustu a jejich obsah vyjádřený v procentech.

Skladování: Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji vznícení.

Způsoby zneškodňování odpadu: Použité obaly důkladně vyprázdněte. Jednorázové obaly (po důkladném vyčištění) by měly být recyklovány nebo zlikvidovány.

Údaje vycházejí ze současného stavu našich znalostí, ale neurčují definitivně výrobní vlastnosti a nemohou odůvodnit platné smlouvy.

* Výluky z použití čl. 17 [(čl. 29 odst. 2)]

[HU] Termék kódja: M165

Írásszín – ezüst [M6]

Név: Állandó marker M165 ezüst [M6]

Tételszám: lásd a csomagolást

Alkalmazás: Írás és rajzolás különféle felületekre, pl. fa, szövet, üveg, fém, műanyag, kerámia. A feliratok tartósak, letörölhetetlenek és vízállók. Használat után azonnal zárja le szorosan a kupakot.

A VESZÉLY TÍPUSAI: H412 Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

ÓVINTÉZKEDÉSEK: P273 Kerülni kell a környezetbe jutást. P101 - Ha orvosi tanácsra van szükség, tartsa kézén a termék edényét vagy címkkéjt.

A végén található táblázat a tintában lévő veszélyes anyagokat és azok százalékban kifejezett tartalmát mutatja.

Tárolás: Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és egyéb gyújtóforrástól távol tartandó.

Hulladékkelhelyezési módszerek: A használt csomagolást alaposan ürtítse ki. Az eldobható csomagolást (alapos tisztítás után) újra kell hasznosítani vagy ártalmatlanítani kell.

Az adatok jelenlegi ismereteinken alapulnak, de nem határozzák meg végegesen a gyártási tulajdonságokat és nem igazolják az érvényes szerződéseket.

* Kizárássok a Kbt. 17. [(29. cikk (2) bekezdés)]

[EE] Tootekood: M165

Kirjavärv – hõbe [M6]

Nimi: Püsimaler M165 hõbe [M6]

Partii number: vaata pakendit

Kasutamine: kirjutamine ja joonistamine erinevatele pindadele, st puit, kangas, klaas, metall, plastik, keraamika. Pealdised on vastupidavad, kustumatud ja veekindlad. Pärast kasutamist sulgege kork koheselt tihealt

OHTULIIGID: H412 Kahjulik veeorganismidele, pikaajaline toime.

ETTEVAATUSAABINÖUD: P273 Vältida sattumist keskkonda. P101 – Kui on vaja meditsiinilist abi, hoidke käepäras toote pakend või etikett.

Tabeli lõpus on ära toodud tindis sisalduvad ohtlikud ained ja nende sisaldus protsentides.

Säilitamine: Hoida eemal kuumusest, kuumadest pindadest, sädemetest, lahtisest leegist ja muudest süuteallikatest.

Jäätmete kõrvaldamise meetodid: Tühjendage kasutatud pakend põhjalikult. Ühekordsed pakendid (pärast põhjalikku puastamist) tuleb ringlusse võtta või utiliseerida.

Andmed põhinevad meie praegustel teadmistel, kuid ei määra lõplikult tootmisomadusi ega õigusta kehtivaaid lepinguid.

* Art. 17 [(artikli 29 lõige 2)]

[LT] Gaminio kodas: M165

Rašymo spalva – sidabras [M6]

Pavadinimas: Nuolatinis žymeklis M165 sidabras [M6]

Partijos numeris: žr. pakuoṭę

Naudojimas: Rašymas ir piešimas ant jvairių paviršių, t.y. medžio, audinio, stiklo, metalo, plastiko, keramikos. Užrašai yra patvarūs, nenutrinami ir atsparūs vandeniu. Po naudojimo nedelsiant sandariai uždarykite dangtelį.

PAVOJINGUMO TIPAI: H412 Kenksminga vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus.

ATSARGUMO PRIEMONĖS: P273 Vengti patekimo į aplinką. P101 - Jei reikia medicininės pagalbos, su savimi turėkite produkto talpyklą arba etiketę.

Pabaigoje esančioje lentelėje pateikiame pavojingo medžiagos, esančios rašaluose, ir jų kiekis procentais.

Sandėliavimas: Laikyti atokiai nuo karščio, karštų paviršių, kibirkščių, atviros liepsnos ir kitų uždegimo šaltinių.

Atlieku šalinimo būdai: kruopščiai ištušinkite panaudotą pakuoṭę. Vienkartinę pakuoṭę (po kruopštaus valymo) reikia perdirbti arba išmesti.

Duomenys pagrįsti dabartinėmis mūsų žiniomis, tačiau galutinai neapibrėžia gamybos savybių ir negali pagrįsti galiojančių sutarčių.

* Išimtys netaliktyti 2 str. 17 [(29 str. 2 dalis)]

[RO] Cod produs: M165

Culoare de scriere – argint [M6]

Nume: Marker permanent M165 argint [M6]

Număr lot: vezi ambalaj

Aplicație: Scrierea și desenul pe diferite suprafete, adică lemn, țesătură, sticlă, metal, plastic, ceramică. Inscriptiile sunt durabile, de neșters și rezistente la apă. După utilizare, închideți strâns capacul imediat.

TIPURI DE PERICOL: H412 Nociv pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.

PRECAUȚI: P273 A se evita eliberarea în mediu.

P101 - Dacă este nevoie de sfaturi medicale, aveți la îndemâna recipientul sau eticheta produsului.

Tabelul de la final prezintă substanțele periculoase conținute în cerneală și conținutul acestora exprimat în procente.

Depozitare: A se păstra departe de căldură, supafețe fierbinți, scântei, flăcări deschise și alte surse de aprindere.

Metode de eliminare a deșeurilor: Goliți bine ambalajul folosit. Ambalajele de unică folosință (după curățare minuțioasă) trebuie reciclate sau aruncate.

Datele se bazează pe stadiul actual al cunoștințelor noastre, dar nu determină definitiv proprietățile de producție și nu pot justifica contracte valabile.

* Excluderi de la aplicarea art. 17 ([Art. 29(2)])

[HR] Šifra proizvoda: **M165**

Boja pisana – **srebro [M6]**

Naziv: **Trajni marker M165 srebro**

Broj serije: vidi pakiranje

Primjena: Pisanje i crtanje na različitim površinama, kao što su drvo, tkanina, staklo, metal, plastika, keramika. Natpisi su postojani, neizbrisivi i vodootporni. Nakon upotrebe odmah dobro zatvorite čep.

VRSTE OPASNOSTI: H412 Štetno za vodene organizme s dugotrajnim učincima.

MJERE OPREZA: P273 Izbjegavati ispuštanje u okoliš. P101 - Ako je potreban liječnički savjet, imajte spremnik proizvoda ili naljepnicu pri ruci.

U tablici na kraju prikazane su opasne tvari sadržane u tinti i njihov sadržaj izražen u postocima.

Skladištenje: Držati podalje od topnine, vrućih površina, iskri, otvorenog plamena i drugih izvora paljenja.

Metode zbrinjavanja otpada: Iskorištenu ambalažu temeljito isprazniti. Jednokratnu ambalažu (nakon temeljitog čišćenja) treba reciklirati ili zbrinuti.

Podaci se temelje na trenutnom stanju našeg znanja, ali ne određuju definitivno proizvodna svojstva i ne mogu opravdati važeće ugovore.

* Izuzeci od primjene čl. 17 ([čl. 29(2)])

proszek aluminiowy (stabilizowany) (CAS: 7429-90-5)	2.5-10%
2-(2-heptadec-8-enyl-2-imidazolin-1-yl)ethanol (CAS: 95-38-5)	≤1%
pyridine-2-thiol 1-oxide, sodium salt (CAS: 3811-73-2)	≤1%
bronopol (INN) (CAS: 52-51-7)	≤1%

[PL]PRODUCENT [GB]PRODUCER [CZ]VÝROBCE

[HU]TERMELŐ [EE]TOOTJA [LT]GAMINTOJAS

[RO]PRODUCĂTOR [HR]PROIZVOĐAČ

GRANIT Sp. z o.o. ul. Kwiatowa 64 05-120 Legionowo

NIP: PL5361718253, REGON: 015292502 KRS : 147661

www.granit.com.pl, granit@granit.com.pl

+48 22 7743343

Data ostatniej aktualizacji: 05.12.2024